

BUITENGEWONE

OFFISIËLE KOERANT

VAN SUIDWES-AFRIKA

OFFICIAL GAZETTE

EXTRAORDINARY



OF SOUTH WEST AFRICA

UITGAWE OP GESAG

PUBLISHED BY AUTHORITY

20c

Donderdag 29 Mei 1980

WINDHOEK

Thursday 29 May 1980

No. 4150

Goewermentskennisgewing

Government Notice

Die volgende Goewermentskennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer.

The following Government Notice is published for general information.

A. F. van R. MOUTON
Waarnemende Sekretaris: Suidwes-Afrika

A. F. van R. MOUTON
Acting Secretary: South West Africa

Administrasie van Suidwes-Afrika
Windhoek

Administration of South West Africa
Windhoek

No. 109

29 Mei 1980

No. 109

29 May 1980

ORDONNANSIE, 1980: UITVAARDIGING VAN

ORDINANCE, 1980: PROMULGATION OF

Die Administrateur-generaal het, ingevolge artikel 27 van die Wet op die Konstitusie van Suidwes-Afrika, 1968 (Wet 39 van 1968), tot die volgende Ordonnansie toegestem wat hierby vir algemene inligting gepubliseer word ingevolge artikel 29 van genoemde Wet:-

The Administrator-General has assented, in terms of section 27 of the South West Africa Constitution Act, 1968 (Act 39 of 1968), to the following Ordinance which is hereby published for general information in terms of section 29 of the said Act:-

No. 7 van 1980 Begrotingsordonnansie, 1980

No. 7 of 1980 Appropriation Ordinance, 1980

**Ordonnansie
No. 7 van 1980**

BEGROTINGSORDONNANSIE, 1980

Bylae

Begrotingspos		Kolom 1	Kolom 2
No.	Titel		
		R	R
1	Administrasie	7 768 000	
	Met inbegrip van –		
	Amptelike onthaal deur Sekretaris van Suidwes-Afrika		600
2	Wetgewende Vergadering	361 000	
3	Onderwys	22 957 000	
	Met inbegrip van –		
	Konferensies, kongresse, simposiums, internasionale byeenkomste, ens.		5 000
	Onthaal deur Direkteur		200
	Hulptoelae aan Eisteddfodkomitees		2 000
4	Werke	12 198 000	
	Met inbegrip van –		
	Konferensies, kongresse, simposiums, internasionale byeenkomste, ens.		2 000
	Onthaal deur Direkteur		200
5	Gesondheid	25 614 000	
	Met inbegrip van –		
	Konferensies, kongresse, simposiums, internasionale byeenkomste, ens.		4 000
	Onthaal deur Direkteur		200
	Hulptoelae en terugbetalings ooreenkomstig die Volksgezondheidswet, 1919 (Wet 36 van 1919), soos op die Gebied toegepas en vir die doel gewysig deur die Publieke Gezondheidsproklamasie, 1920 (Proklamasie 36 van 1920)		100
	<i>Ex gratia</i> betaling aan twee firmas vir lewering van vleis aan die fabriekskombuis		49 778
6	Paaië	2 722 000	
	Met inbegrip van –		
	Konferensies, kongresse, simposiums, internasionale byeenkomste, ens.		2 000
	Onthaal deur Direkteur		200
7	Natuurbewaring en Toerisme	8 043 000	
	Met inbegrip van –		
	Konferensies, kongresse, simposiums, internasionale byeenkomste, ens.		3 000
	Onthaal deur Direkteur		200
	Toelae aan die Dierbeskermingsvereniging		200
	Toelae aan die Nasionale Eenheid vir Voelberingsadministrasie		3 600
8	Vervoer	7 565 000	
9	Pensioene en Gratifikasies	6 700 000	
10	Oudit	384 000	
11	Plaaslike Bestuur	3 371 000	
	Met inbegrip van –		
	Hulptoelae aan Munisipaliteite ter vergoeding vir nie-lonende dienste aan die Administrasie gelewer (uitgeslote nie-lonende dienste op bouerwe)..		8 400
12	Voorrade	1 170 000	
13	Wetsadministrasie	945 000	
	Met inbegrip van –		
	Konferensies, kongresse, simposiums, internasionale byeenkomste, ens.		400

Ordinance **APPROPRIATION ORDINANCE, 1980**
No. 7 of 1980

Schedule

Vote		Column 1	Column 2
No.	Title		
		R	R
1	Administration	7 768 000	
	Including –		
	Official entertainment by Secretary for South West Africa		600
2	Legislative Assembly	361 000	
3	Education	22 957 000	
	Including –		
	Conferences, congresses, symposia, international meetings, etc.		5 000
	Entertainment by Director		200
	Grants in-aid to Eisteddfod Committees		2 000
4	Works	12 198 000	
	Including –		
	Conferences, congresses, symposia, international meetings, etc.		2 000
	Entertainment by Director		200
5	Health	25 614 000	
	Including –		
	Conferences, congresses, symposia, international meetings, etc.		4 000
	Entertainment by Director		200
	Grants in-aid and refunds in terms of the Public Health Act, 1919 (Act 36 of 1919), as applied to the Territory and amended for that purpose by the Public Health Proclamation, 1920 (Proclamation 36 of 1920)		100
	<i>Ex Gratia</i> payment to two firms for the delivery of meat to the factory kitchen		49 778
6	Roads	2 722 000	
	Including –		
	Conferences, congresses, symposia, international meetings, etc.		2 000
	Entertainment by Director		200
7	Nature Conservation and Tourism	8 043 000	
	Including –		
	Conferences, congresses, symposia, international meetings, etc.		3 000
	Entertainment by Director		200
	Grant to the Society for the Prevention of Cruelty to Animals		200
	Grant to the National Unit for Bird Ringing Administration		3 600
8	Transport	7 565 000	
9	Pensions and Gratuities	6 700 000	
10	Audit	384 000	
11	Local Government	3 371 000	
	Including –		
	Grant-in-aid to Municipalities as compensation for non-remunerative services rendered to the Administration (excluding non-remunerative services on building erven)		8 400
12	Supplies	1 170 000	
13	Law Administration	945 000	
	Including –		
	Conferences, congresses, symposia, international meetings, etc.		400

Ordonnansie
No. 7 van 1980

BEGROTINGSORDONNANSIE, 1980

Begrotingspos		Kolom 1	Kolom 2
No.	Titel		
		R	R
14	Bepanning	282 000	
	Met inbegrip van -		
	Konferensies, kongresse, simposiums, internasio- nale byeenkomste, ens.		1 500
	Onthaal deur Direkteur.		200
15	Aanwending uit Gebiedsinkomstefonds tot die Gebiedsontwikkelings- en -reserwefonds.	108 000 000	
16	Aanwending uit die Gebiedsinkomstefonds tot die Sentrale Inkomstefonds	1 000	
	TOTAAL	208 081 000	

APPROPRIATION ORDINANCE, 1980**Ordinance
No. 7 of 1980**

Vote		Column 1	Column 2
No.	Title		
		R	R
14	Planning	282 000	
	Including –		
	Conferences, congresses, symposia, international meetings, etc.		1 500
	Entertainment by Director		200
15	Appropriation from Territory Revenue Fund to the Territorial Development and Reserve Fund	108 000 000	
16	Appropriation from the Territory Revenue Fund to the Central Revenue Fund	1 000	
	TOTAL	208 081 000	

